

# FÉDÉRATION CYNOLOGIQUE LUXEMBOURGEOISE (F.C.L.) A.s.b.l.

Organisme fédéré de la Fédération Cynologique Internationale (F.C.I.)

Adresse postale: B.P. 69 - L-4901 Bascharage

Tél.: 50 28 66 - Fax: 50 54 14 - E-mail: uchl@internet.lu

## Certificat de saillie (Deckschein)

### A remplir par le propriétaire du mâle / Vom Besitzer des Deckrüden auszufüllen

Je soussigné, ..... demeurant à .....  
Ich Unterzeichner, ..... wohnhaft in .....

certifie que mon mâle .....  
bescheinige, dass mein Rüde .....

race ..... livre des origines et n° .....  
Rasse ..... Stammbuch und N° .....

a sailli le .....  
gedeckt hat am .....

la chienne .....  
die Hündin .....

race ..... livre des origines et n° .....  
Rasse ..... Stammbuch und N° .....

....., le ..... (signature)  
....., den ..... (Unterschrift)

### A remplir par l'éleveur / Vom Züchter auszufüllen

Nom de l'éleveur ..... nom du chenil .....  
Name des Züchters ..... Zwingername .....

Adresse ..... demeurant à L-.....  
Adresse ..... wohnhaft in .....

Site internet ..... Tél.: ..... E-mail: .....  
Webseite ..... Tél.: ..... E-mail: .....

## Certificat de naissance (Wurfbescheinigung)

### A remplir par l'éleveur / Vom Züchter auszufüllen

Je soussigné, ..... demeurant à L-.....  
Ich Unterzeichner, ..... wohnhaft in .....

certifie que ma femelle .....  
bescheinige, dass meine Hündin .....

race ..... livre des origines et n° .....  
Rasse ..... Stammbuch und N° .....

saillie par le mâle .....  
gedeckt vom Rüden .....

a mis bas le .....  
geworfen hat am .....

| Nés vivants / Lebend geboren |                       | Nés morts / Tot geboren |                       | Décédés / Eingegangen |                       | Restent à la nichée / Verbleiben |                       |
|------------------------------|-----------------------|-------------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|----------------------------------|-----------------------|
| Mâles<br>Rüden               | Femelles<br>Hündinnen | Mâles<br>Rüden          | Femelles<br>Hündinnen | Mâles<br>Rüden        | Femelles<br>Hündinnen | Mâles<br>Rüden                   | Femelles<br>Hündinnen |
|                              |                       |                         |                       |                       |                       |                                  |                       |

....., le ..... (signature)  
....., den ..... (Unterschrift)

## **AVIS AUX ELEVEURS**

### **1) Indications nécessaires lors d'une demande d'un affixe sauvegardé par la F.C.I.**

1) **Propriétaire (personne responsable de l'élevage).**

Nom et prénom.

Adresse de la résidence habituelle.

2) **Co-propiétaire (facultatif).**

Nom, prénom et adresse.

3) **Nom du chenil.**

Au moins trois noms sont à proposer en série selon la préférence.

**Contributions.**

Le montant des contributions de la demande s'élève à **125,00 €**.

Ce montant est à virer, simultanément avec la demande, sur le compte chèque postal du LOL.

Après réception du montant, la demande sera proposé à la F.C.I.

### **2) Rédaction des certificats d'origine (Pedigree).**

**Contributions.**

Par certificat d'origine: **25,00€**.

Frais de traitement et affranchissement par portée: **15,00 €**.

Simultanément avec la demande de rédaction des certificats d'origine, la somme totale de la nichée est à virer sur le compte chèque postal (CCPL) du LOL indiqué ci-dessous:

**Livre des Origines Luxembourgeois (LOL):  
LU93 1111 0061 5039 0000**

## **MITTEILUNG AN DIE ZÜCHTER**

### **1) Erforderliche Angaben zum Antrag eines von der F.C.I. geschützten Zwingernamens.**

1) **Besitzer (zuchtverantwortliche Person).**

Name und Vorname.

Adresse des gewöhnlichen Wohnsitzes.

2) **Miteigentümer (fakultativ).**

Name, Vorname und Adresse.

3) **Zwingername.**

Mindestens drei Namen sind in Reihenfolge und nach Vorliebe anzugeben.

**Gebühren.**

Die Summe der Gebühren des Antrages beläuft sich auf **125,00 €**.

Dieser Betrag ist gleichzeitig mit der Antragstellung auf das Postcheckkonto des LOL zu überweisen.

Nach Eingang der Gebühr wird der Antrag an die F.C.I. weitergeleitet.

### **2) Abfassen der Ahnentafeln (Pedigree).**

**Gebühren.**

Pro Ahnentafel: **25,00€**.

Bearbeitungsgebühr und Photo pro Wurf: **15,00 €**.

Der Gesamtbetrag des Wurfs ist gleichzeitig mit der Antragstellung der Ahnentafeln auf das hierunter angegebene Postcheckkonto (CCPL) des LOL zu überweisen:

**Livre des Origines Luxembourgeois (LOL):  
LU93 1111 0061 5039 0000**